

Porównanie tłumaczeń Łukasza 13:17

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I te gdy mówi On byli zawstydzeni wszyscy będący przeciwnymi Jego i cały tłum radował się ze wszystkich wspaniałości stających się przez Niego
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Gdy On to mówił, wszystkich Jego przeciwników zaczął ogarniać wstyd,* cały natomiast tłum cieszył się z powodu chwalebnych czynów dziejących się przez Niego. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I to (gdy mówił) on, zawstydzeni byli wszyscy będący przeciwni mu, i cały tłum radował się ze wszystkich wspaniałości (dziejących się) przez niego.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I te gdy mówi On byli zawstydzeni wszyscy będący przeciwnymi Jego i cały tłum radował się ze wszystkich wspaniałości stających się przez Niego

¹⁾ <x>670 3:16</x>